

ELŐTERJESZTÉS

Dombóvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 2011. május 30-i rendkívüli ülésére

Tárgy: A dombóvári kisebbségi önkormányzatok támogatására benyújtott pályázatok elbírálása tárgyában született bizottsági döntés

Előterjesztő: Szabó Loránd polgármester

Készítette: Önkormányzati és Szervezési Iroda

Tárgyalta: -

Tanácskozási joggal meghívott: --

Költségvetési, pénzügyi-gazdálkodási szempontból ellenőrizte:

Kovács Gyula, a Városgazdálkodási Iroda vezetője

Törvényességi szempontból ellenőrizte:

dr. Gábor Ferenc jegyző

Tisztelt Képviselő-testület!

A Képviselő-testület a 123/2011.(IV. 7.) határozatában elfogadta a dombóvári települési kisebbségi önkormányzatok részére a 2011. évi költségvetésben elkülönített pályázati keretből történő támogatás igénylésre vonatkozó pályázati felhívást, és megbízta az Oktatási és Kulturális Bizottságot a benyújtott pályázatok elbírálására és a pályázati keret felosztására.

A bizottság a 82/2011. (V. 24.) számú határozatával a 2011. évi költségvetési rendeletben a dombóvári kisebbségi önkormányzatok támogatására elkülönített 3 millió Ft pályázati keretet – külön működési, illetve programok, projektek megvalósítására szolgáló költségek meghatározása nélkül – a pályázók között egyenlő arányban osztotta fel, és felkérte a kisebbségi elnököket, hogy a pályázatban megjelölt költségeket módosítsák a megítélt támogatásnak megfelelően. Vagyis mindegyik kisebbségi önkormányzat egyaránt 750e Ft támogatáshoz jutott, holott a pályázatok alapján a differenciált támogatás lett volna indokolt.

A helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 25. § (2) bekezdése értelmében a polgármester felfüggeszheti a bizottság, a részönkormányzat testülete döntésének a végrehajtását, ha az ellentétes a képviselő-testület határozatával, vagy sérti az önkormányzat érdekeit. A felfüggesztett döntésről a képviselő-testület a következő ülésén határoz.

A bizottság döntését az alábbiak szerint sértőnek tartom az önkormányzat érdekeire nézve, ezért felfüggesztettem annak végrehajtását. A testület ebben az évben nem feltétel nélkül adott támogatást a kisebbségeknek, hanem pályázati keret elkülönítéséről döntött, annak érdekében, hogy konkrét feladatokra, programokra adjon pénzt az önkormányzat, aminek a végrehajtása, elszámolása is megkövetelhető. A bizottság mégis lényegében „normatív” alapon, a pályázatok különösebb mérlegelése nélkül döntött, figyelembe sem véve a pályázatok kidolgozottságát, a megjelölt programtervek indokoltságát.

Kérem, hogy a Képviselő-testület vizsgálja felül a bizottság határozatát, és a Képviselő-testület hozza meg a döntést a pályázati keret felosztásáról.

Határozati javaslat

1. Dombóvár Város Önkormányzatának Képviselőtestülete az Oktatási és Kulturális Bizottság 82/2011. (V. 24.) számú, a dombóvári kisebbségi önkormányzatok támogatására benyújtott pályázatok elbírálása tárgyában hozott határozatát felülvizsgálja, és a Képviselő-testület a 2011. évi költségvetési rendeletben a dombóvári települési kisebbségi önkormányzatok támogatására elkülönített 3 millió Ft pályázati keret a terhére

a. a Dombóvári Cigány Kisebbségi Önkormányzat

– működési költségeihez

..... Ft-ot,

– tervezett programjaira, projektjeihez

..... Ft-ot,

| | |
|--|--------------|
| – összesen biztosít. |Ft-ot |
| <i>b.</i> a Dombóvári Horvát Kisebbségi Önkormányzat | |
| – működési költségeihez | Ft-ot, |
| – tervezett programjaira, projektjeihez | Ft-ot, |
| – összesen biztosít. |Ft-ot |
| <i>c.</i> a Dombóvári Német Kisebbségi Önkormányzat | |
| – működési költségeihez | Ft-ot, |
| – tervezett programjaira, projektjeihez | Ft-ot, |
| – összesen biztosít. |Ft-ot |
| <i>d.</i> a Dombóvári Örmény Kisebbségi Önkormányzat | |
| – működési költségeihez | Ft-ot, |
| – tervezett programjaira, projektjeihez | Ft-ot, |
| – összesen |Ft-ot |
| biztosít. | |

A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a támogatási szerződések megkötésére.

Határidő: 2011. június 15.

Felelős: Polgármester

Végrehajtásért felelős: Önkormányzati és Szervezési Iroda

Dombóvár, 2011. május 25.

Szabó Loránd
polgármester

| | | | |
|------------------|----------------|----------------|--|
| Összesen: | 250 000 | 250 000 | |
|------------------|----------------|----------------|--|

3. A kisebbségi közügyekkel, közfeladatokkal összefüggő programokra és projektekre, amelyekre a támogatást igénylik:

| Tervezett program, projekt | Teljes költség (Ft) | Igényelt támogatás (Ft) | Saját forrás (Ft) |
|--|--------------------------------|--|------------------------------|
| Országos Örmény Önkormányzati delegáció fogadása | 200 000 | 200 000 | |
| Kisebbségek napja | 120 000 | 120 000 | |
| Örmény kulturális központ látogatása | 200 000 | 200 000 | |
| A dombóvári örmény táncegyüttes támogatása | 480 000 | 480 000 | |
| Pál napi főzés | 80 000 | 80 000 | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| Összesen: | 1 080 000 | 1 080 000 | |

A pályázathoz mellékelni kell a pályázni kívánt programok és projektek részletes leírását, program- és költségtervét.

4. A pályázat pénzügyi összesítése

1. A megpályázott támogatás összesen:1 330 000..... Ft
2. A vállalt saját erő összesen:-..... Ft

Büntetőjogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy a pályázatban megadott adatok és információk a valóságnak megfelelnek.

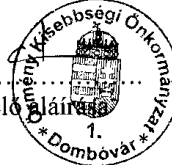
Tudomásul veszem, hogy a pályázatban elnyert támogatás csak a támogatási szerződésben rögzített célokra használható fel.

Kötelezettséget vállalok arra, hogy a pályázattal elnyert támogatással a Dombóvár Város Önkormányzata felé a támogatási szerződésben rögzített határidőig elszámolok.

...Dombóvár....., 2011. 05.06.....

PH.

.....
képviselőjelölt
1.
Dombóvár



Működési költségek

2.1. Dombóvár- Budapest-Dombóvár – Országos Örmény kisebbségi Önkormányzat

Dombóvár-Szeged-Dombóvár – Szegedi Örmény Kisebbségi Önkormányzat

Dombóvár- Tiszaújváros-Dombóvár

Dombóvár-Kecskemét-Dombóvár

Dombóvár-Kalocsa-Dombóvár

Dombóvár-Pécs-Dombóvár

2.2. Telefon költség

Havi 4000 Ft

Program és projekt költségek

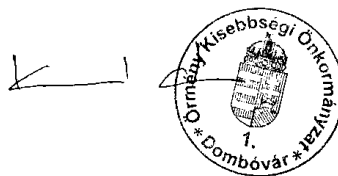
3.1. Az Országos Örmény Önkormányzat vezetőinek fogadása, egyeztetve a Dombóvár Város Önkormányzatának vezetőivel, fogadás a város egyéb kisebbségeinek részvételével. Az örmény tánegyüttes bemutatkozása.

3.2. A Nemzetiségek napi program, a tánegyüttes fellépése, fogadás.

3.3. Az Örmény Kultúrközpont látogatása Budapesten, szervezeten Kb. 30 fő

3.4. Az ország első örmény tánegyüttesének indítása és menedzselése. (táncoktatás Budapesten, ruhák vásárlása, zenei anyagok és filmek vásárlása, reklámanyagok)

3.5. Örmény ételek főzése és kínálása a Pál napi rendezvény sorozat keretében.



7.39/2011.

| | |
|--|----------------------|
| Polgármesteri Hivatal D o m b ó v á r | |
| Fik: 2011 MÁJ 06. | szám: 214534 |
| Ikt: 2011 MÁJ 09 | szám: 1.130-10/11 |
| Mell.: | Ut: Dr. Földes S. A. |

PÁLYÁZATI ADATLAP

**a dombóvári települési kisebbségi önkormányzatok
2011. május 15-től - 2011. december 31-éig terjedő időszakban megvalósítandó,
a kisebbségi közügyekkel, közfeladatokkal összefüggő programokra és
projektekre, valamint a működési költségek támogatására**

1. A pályázatot benyújtó települési kisebbségi önkormányzat

Neve: Dombóvári Cigány Kisebbségi Önkormányzat

Képviselőjének neve: Orsós Antal

2. A működési költségek meghatározása, amelyekre a támogatást igényli:

| Tervezett kiadási tételek | Teljes költség (Ft) | Igényelt támogatás (Ft) | Saját forrás (Ft) |
|---------------------------|---------------------|-------------------------|-------------------|
| Irodaszer | 12 000 | 12 000 | |
| Telefonköltség | 12 000 | 12 000 | |
| Utazási költség | 50 000 | 50 000 | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| Összesen: | 74 000 | 74 000 | |

3. A kisebbségi közügyekkel, közfeladatokkal összefüggő programokra és projektekre, amelyekre a támogatást igénylik:

| Tervezett program, projekt | Teljes költség (Ft) | Igényelt támogatás (Ft) | Saját forrás (Ft) |
|--------------------------------|---------------------|-------------------------|-------------------|
| Nemzetközi Gyereknapi | 133 400 | 133 400 | |
| Gyerekek táboroztatása | 213 000 | 203 000 | 10 000 |
| Romanap | 470 000 | 440 000 | 30 000 |
| Csatkai Mária-napi zárándoklat | 223 600 | 223 600 | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| Összesen: | 1 040 000 | 1 000 000 | 40 000 |

A pályázathoz mellékelni kell a pályázni kívánt programok és projektek részletes leírását, program- és költségtervét.

4. A pályázat pénzügyi összesítése

1. A megpályázott támogatás összesen: 1 000 000, azaz egymillió Ft
2. A vállalt saját erő összesen: 40 000, azaz negyvenezer Ft

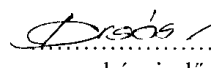
Büntetőjogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy a pályázatban megadott adatok és információk a valóságnak megfelelnek.


Tudomásul veszem, hogy a pályázatban elnyert támogatás csak a támogatási szerződésben rögzített célokra használható fel.

Kötelezettséget vállalok arra, hogy a pályázattal elnyert támogatással a Dombóvár Város Önkormányzata felé a támogatási szerződésben rögzített határidőig elszámolok.

Dombóvár, 2011.05.04

PH.


képviselő aláírása



Csatkai Mária-napi záródokumentum (2011.szeptember 8.)

Program:

Napközben folyamatosan zajló miséken való részvétel, a nap fénypontja a szentmise. Éjjel tovább folytatódik a mise a kápolnában.

A sátrak alatt vásárfia várja a látogatókat, itt-ott kenyérből vagy papagájjal jóslóktól lehet a jövő után kutakodni, vannak, akik az otthonról hozott hozzávalókból készítik a bográcsos vacsorájukat, s vannak, akik ősi táncaikat járták.

Helyszínre utazás busszal, melynek bérleti költsége összesen: **220 600 Ft**

Működési költség: telefonköltség – **3 000 Ft**

A rendezvény teljes költsége: 223 600 Ft


Orsó Anna
Cigány Kisebbségi Önkormányzat



Romanap (2011.augusztus 20.)

Program:

11:00 – megnyitó (Dombóvári Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnöke és elnök helyettese)

12:00 – ebéd

Költsége: **40 000 Ft**

Hangosítás költsége (hangfal, erősítő, mikrofon): **40 000 Ft**

14:00 - Terne Cserhája Táncsoport

14:30 - zene

Sztárvendégek fellépése, melyek személye a pályázati összeg elnyerésétől függ.

Költsége: **350 000 Ft**

Utána éjjelig utcabál

Költsége: **30 000 Ft**

Működési költség: irodaszer (pl. szórólap) – **7 000 Ft**, telefonköltség – **3 000 Ft**

**A rendezvény teljes költsége: 470 000 Ft, melyből a Cigány Kisebbségi Önkormányzat
30 000 Ft önrészt vállal**


Orsó Antal
Cigány Kisebbségi Önkormányzat



Gyerekek táboroztatása (2011. július 15-17.)

Helyszín: Balatonakali Ifjúsági Tábor (az ártól függően a helyszín változhat)

Működési költség: telefonköltség – **3 000 Ft**

Létszám: a 4 általános iskolából összesen 20 fő hátrányos helyzetű diák + 5 fő kísérő

Táborozás várható költsége étkezéssel, programokkal együtt: **160 000 Ft**

Programok:

- gyalogló túra
- ügyességi versenyek
- helyi nevezetességek megismerése

Útiköltség: **50 000 Ft**

**A rendezvény teljes költsége: 213 000 Ft, melyből a Cigány Kisebbségi Önkormányzat
10 000 Ft önrészt vállal**


Orsó Anna
Cigány Kisebbségi Önkormányzat

Nemzetközi Gyereknapi (2011. május 29.)

Helyszín: JAM csarnok – gyereknapi miatt nincs bérleti díj

Működési költség: irodaszer – **5 000 Ft**, telefonköltség – **3 000 Ft**

Program:

10:00 – megnyitó (Dombóvári Cigány Kisebbségi Önkormányzat elnöke és elnök helyettese)

10:00 – légvár gyerekeknek

Költsége: **60 000 Ft**

Hangosítás költsége (hangfal, erősítő, mikrofon): **40 000 Ft**

10:30 –15:00 - rajzverseny (folyamatos 15 óráig) – 15:00-kor rajzok zsűrizés

11:00-12:00 – Ügyességi verseny (kerékpár, kosárlabda)

12:00-12:30 – Ebédszünet (szervezőknek ebéd, ital biztosítása)

Költsége: **11 400 Ft**

12:30-14:00 – ügyességi versenyek folytatása

14:00-14:30 – versenyek lezárása, eredmények összesítése, az első 5 helyezett díjazása

Költsége: **14 000 Ft**

14:30- zene

A rendezvény teljes költsége: 133 400 Ft



T. 393/2011

| | |
|--|-------------------|
| Polgármesteri Hivatal D o m b ó v á r | |
| 2011 MÁJ 06. | szám: 2/14507 |
| 2011 MÁJ 06. | szám: 1.120-5/11 |
| Mell: | Ügy: Farkas-Dz A. |

PÁLYÁZATI ADATLAP

**a dombóvári települési kisebbségi önkormányzatok
2011. május 15-től - 2011. december 31-éig terjedő időszakban megvalósítandó,
a kisebbségi közügyekkel, közfeladatokkal összefüggő programokra és
projektekre, valamint a működési költségek támogatására**

1. A pályázatot benyújtó települési kisebbségi önkormányzat

Neve: .Dombóvári Horvát Kisebbségi Önkormányzat.....

Képviselőjének neve: .Varga- Stadler Gábor.....

2. A működési költségek meghatározása, amelyekre a támogatást igényli:

| Tervezett kiadási tételek | Teljes költség (Ft) | Igényelt támogatás (Ft) | Saját forrás (Ft) |
|---------------------------|------------------------|-------------------------------|----------------------|
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| Összesen: | | | |

3. A kisebbségi közügyekkel, közfeladatokkal összefüggő programokra és projektekre, amelyekre a támogatást igénylik:

| Tervezett program, projekt | Teljes költség (Ft) | Igényelt támogatás (Ft) | Saját forrás (Ft) |
|--|----------------------------|--------------------------------|--------------------------|
| 1. Hagyományőrző szoba kialakítása | 50.230 | 40.000 | 10.230 |
| 2. Kisebbségi nyelvi könyvtár kialakítása | 47.000 | 44.000 | 3.000 |
| 3. Vir és Ogulin bemutatkozó filmjének vetítése a helyi TV-ben | 50.000 | 30.000 | 20.000 |
| 4. Horvát nyelvoktatás és annak támogatása | 80.000 | 75.000 | 5.000 |
| 5. Előadássorozat a horvát kultúra, néprajz, történelem témakörben | 55.000 | 50.000 | 5.000 |
| 6. Vir-Dombóvár sport és baráti kapcsolat | 480.000 | 400.000 | 80.000 |
| 7. Horvát nyelvű szentmisék megszervezése | 45.000 | 40.000 | 5.000 |
| 8. Szent-Anna búcsú Szőlőhegyen | 140.000 | 120.000 | 20.000 |
| 9. Kisebbségek Napja megszervezése | 250.000 | 200.000 | 50.000 |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| Összesen: | 1.197.230 | 999.000 | 198.230 |

A pályázathoz mellékelni kell a pályázni kívánt programok és projektek részletes leírását, program- és költségtervét.

1. Hagyományőrző szoba kialakítása a Kisebbségek Házában

A szoba kialakításának célja, hogy a Kisebbségek Házába látogatók bepillantást nyerjenek a horvát hagyományokba a hozzá kapcsolódó kiállított tárgyakon keresztül. A szoba alakítása folyamatos, minden évben bővülő, részben saját forrásból történő vásárlással valamint adományokkal, ajándékozással. A szobában kiállításra kerülnek a Dombóvár testvér és partnervárosától kapott ajándéktárgyak is, melyek a horvát kultúrához kapcsolódnak.

Jelen keretből megvásárlásra kerül egy 1m x 2m horvát zászló, fali térkép és népviseletet bemutató baba.

Költségek:

Zászló..... 11.250 Ft

Térkép 29.980 Ft

Baba 9.000 Ft

Összesen: 50.230 Ft

2. Helyi kisebbségek nyelvi könyvtárának kialakítása

A könyvtár a Kisebbségek Házában kerül kialakításra. A könyvtár anyag dombóvári kisebbségek nyelvén íródott könyvekből. Újságokból, folyóiratokból áll össze. A könyvtár folyamatosan bővül saját forrásból történő vásárlással valamint felajánlások segítségével.

Jelen összegből előfizetésre kerül a magyarországi horvátok folyóirata a Hrvatski Glasnik négy példányban, valamint nyelvkönyveket és Horvátországot bemutató könyveket vásárolunk.

Költségek:

Hrvatski Glasnik előfizetés 5.200 Ft

Nyelvkönyvek..... 9.550 Ft

Horvátországot bemutató könyvek..... 32.250 Ft

Összesen: 47.000 Ft

3. Bemutató filmek vetítése a Dombóvár TV-ben

A program célja, hogy a helyi lakosok jobban megismerjék Dombóvár testvérvárosát Ogulint és partnervárosát Vrt a helyi média segítségével. Ezzel szeretnénk ösztönözni a két országban élő lakosokat a kapcsolatteremtésre. A filmek nemcsak a két horvát város történelmét, földrajzát stb. hivatott bemutatni, de a városok által kínált lehetőségeket is melyeket a dombóvári és környéki lakosok kihasználhatnak, legyen szó kirándulásról, nyaralásról vagy más lehetőségről.

Költségek:

Vágás, fordítás a Dombóvár TV részéről50.000 Ft

Összesen: **50.000 Ft****4. Horvát nyelvoktatás szervezése és támogatása Dombóváron**

A program célja, hogy összegyűjtse és kedvezményesen adjon lehetőséget a helyi lakosoknak a horvát nyelv megtanulására. A Kisebbségi Önkormányzat vállalja a nyelvoktatás megszervezését és az érdeklődők összegyűjtését. Az Önkormányzat ezen túlmenően támogatni kívánja az Apáczai iskolában történő horvát nyelvoktatást.

Költségek:

Nyelvoktatás támogatása..... 30.000 Ft

Nyelvtanfolyam hozzájárulás 45.500 Ft

Hirdetés..... 4.500 Ft

Összesen: **80.000 Ft****5. Előadássorozat szervezése a horvát kultúra, néprajz történelem témakörében**

A program célja, hogy az előadásokon keresztül a helyi lakosok és érdeklődők jobban megismerjék a magyarországi illetve anyaországi horvátok kultúráját, néprajzát és történelmét, különös tekintettel a két nép közel 1000 éves együttélésének tükrében. Az előadássorozat 5 előadásból áll, melyen különböző vendégelőadókat hívnak meg, hogy mondják el ismereteiket adott témakörben.

Költségek:

Útiköltség és előadók vendéglátása..... 50.000 Ft

Előadások meghirdetése..... 5.000 Ft

Összesen: **55.000 Ft****6. Vir-Dombóvár sport és baráti kapcsolat**

Dombóvár és partnervárosa Vir között több éves sport és baráti kapcsolat alakult ki. Ennek keretében évente kétszer kerül sor baráti találkozásra illetve öregfiúk labdarúgó mérkőzésre. Hagyományosan májusban Viren, októberben Dombóváron. A találkozó nem szorítkozik csupán a sportra, annak ellenére, hogy ez képezi az apropóját. A csapatokkal utaznak a városok meghatározó politikai és gazdasági vezetői is, mely így jó alkalom az eszmecserére a további együttműködésről. Az esemény része minden esetben kulturális program is. Dombóváron a vendéglátás a mi feladatunk, mely magában foglalja az ide érkezők (átlagosan kb. 30 fő) szállásának és étkezésének a biztosítását.

| | |
|-----------------------|-------------------|
| Költségek: | |
| Szállásköltség | 360.000 Ft |
| Étkezési költség..... | 120.000 Ft |
| Összesen: | 480.000 Ft |

7. Horvát nyelvű szentmisék megszervezése

A horvát hagyományokat követve, a Dombóvári Horvát Kisebbségi önkormányzat is szeretné kivenni a részét a hitéletben is. Ezt horvát nyelvű szentmisék szervezésével tesszük meg. A két szentmisét tervezünk. Horvátországból invitálunk lelkészeket, akik szentmisét tartanak a Dombóvári Plébánia templomában, valamint a Szent-Anna búcsún.

| | |
|---|------------------|
| Költségek: | |
| Útiköltség és lelkész vendéglátása..... | 40.000 Ft |
| Templom díszítése | 5.000 Ft |
| Összesen: | 45.000 Ft |

8. Szent-Anna búcsú Szőlőhegyen

A Szent Anna kápolna és a Szent-Anna forrás korabeli adatok szerint közel 200 éve búcsújáró hely. A Szent-Anna forrás vizének gyógyító erőt tulajdonítanak amit, mai is sokan isznak gyógyulás reményében.

A Szent-Anna búcsú élő hagyomány, amire évente közel és távolról is sok zarándok is hívó érkezik.

A búcsúra szeretnénk horvát vendégeket hívni, valamint lehetőséget biztosítani a közös magyar horvát misézésre.

| | |
|-----------------------|-------------------|
| Költségek: | |
| Szállásköltség | 90.000 Ft |
| Étkezési költség..... | 50.000 Ft |
| Összesen: | 140.000 Ft |

9. Kisebbségek Napja megszervezése

Minden évben megszervezésre kerül Dombóváron a Kisebbségek Napja, melynek házigazdája minden évben másik dombóvári kisebbségi önkormányzat. A 2011 évben a horvát kisebbség vállalta magára a házigazda szerepet. A Kisebbségek Napja keretén belül előadások és színes zenés, kulturális programok várják a helyi lakosokat és más érdeklődőket.

Költségek:

Útiköltség és előadók vendéglátása..... 100.000 Ft

Előadások meghirdetése..... 10.000 Ft

Kiállítás szervezése..... 50.000 Ft

Horvát ételkóstoló..... 160.000 Ft

Összesen: 250.000 Ft

A pályázat pénzügyi összesítése

1. A megpályázott támogatás összesen: ...999.000 Ft
2. A vállalt saját erő összesen:... 198.230 Ft


Büntetőjogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy a pályázatban megadott adatok és információk a valóságnak megfelelnek.

Tudomásul veszem, hogy a pályázatban elnyert támogatás csak a támogatási szerződésben rögzített célokra használható fel.

Kötelezettséget vállalok arra, hogy a pályázattal elnyert támogatással a Dombóvár Város Önkormányzata felé a támogatási szerződésben rögzített határidőig elszámolok.

Dombóvár, 2011. 05.03


képviselő aláírása



The stamp is circular and contains the following text: * Hrvatska * at the top, * Dombóvár * in the center, and * Szempontok * at the bottom. The text is arranged in a circular pattern around the center.

PÁLYÁZATI ADATLAP

**a dombóvári települési kisebbségi önkormányzatok
2011. május 15-től - 2011. december 31-éig terjedő időszakban megvalósítandó,
a kisebbségi közügyekkel, közfeladatokkal összefüggő programokra és
projektekre, valamint a működési költségek támogatására**

1. A pályázatot benyújtó települési kisebbségi önkormányzat

Neve: Dombóvári Német Kisebbségi Önkormányzat

Képviselőjének neve: Glaub Róbert

2. A működési költségek meghatározása, amelyekre a támogatást igényli:

| Tervezett kiadási tételek | Teljes költség (Ft) | Igényelt támogatás (Ft) | Saját forrás (Ft) |
|-----------------------------------|--------------------------------|--|------------------------------|
| utazási költség | 160.000 | 160.000 | - |
| irodaszer | 15.000 | 15.000 | - |
| irodai berendezések karbantartása | 30.000 | 30.000 | - |
| könyvvásárlás | 30.000 | 30.000 | - |
| telefonköltség | 15.000 | 15.000 | - |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| Összesen: | 250.000 | 250.000 | - |

3. A kisebbségi közügyekkel, közfeladatokkal összefüggő programokra és projektekre, amelyekre a támogatást igénylik:

| Tervezett program, projekt | Teljes költség (Ft) | Igényelt támogatás (Ft) | Saját forrás (Ft) |
|---|----------------------------|--------------------------------|--------------------------|
| Pütkösdi Focikupa és Bál | 150.000 | 20.000 | 10.000 |
| Ismeretterjesztő előadássorozat | 130.000 | 40.000 | 90.000 |
| Német Nemzetiségi Hét | 395.000 | 170.000 | 25.000 |
| Kisebbségek Napja | 80.000 | 40.000 | 40.000 |
| Magyarországi Német Nemzetiségűek Dombóvári Egyesülete tevékenységének támogatása | 150.000 | 150.000 | - |
| Dombóvári Német Nemzetiségi Fúvószenekar tevékenységének támogatása | 100.000 | 100.000 | - |
| Német nemzetiségi nyelvi képzést folytató helyi oktatási intézmények szakmai tevékenységének támogatása | 300.000 | 300.000 | - |
| Folyóirat vásárlása | 5.000 | 5.000 | - |
| Tolna Megyei Német Kisebbségi Önkormányzatok Szövetségében való részvétel éves tagsági díja | 25.000 | 25.000 | - |
| Magyarországi Német Iskolaegyletben való részvétel éves tagsági díja | 30.000 | 30.000 | - |
| Bad Mergentheim-i önkormányzati delegáció fogadása | 200.000 | 100.000 | 100.000 |
| Német Színház látogatása | 40.000 | 20.000 | 20.000 |
| | | | |
| | | | |
| Összesen: | 1.605.000 | 1.000.000 | 265.000 |

4. A pályázat pénzügyi összesítése

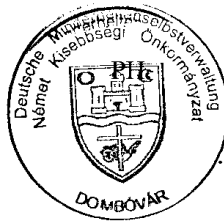
1. A megpályázott támogatás összesen: 1.250.000,- Ft
2. A vállalt saját erő összesen: 265.000,- Ft


Büntetőjogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy a pályázatban megadott adatok és információk a valóságnak megfelelnek.

Tudomásul veszem, hogy a pályázatban elnyert támogatás csak a támogatási szerződésben rögzített célokra használható fel.

Kötelezettséget vállalok arra, hogy a pályázattal elnyert támogatással a Dombóvár Város Önkormányzata felé a támogatási szerződésben rögzített határidőig elszámolok.

Dombóvár, 2011. május 6.




.....
képviselő aláírása

Működési költségek

2.1. Utazási költség

2.1.1. *Kéthavonta: Dombóvár-Budapest-Dombóvár*
Országos Német Kisebbségi Önkormányzat ülése

2.1.2. *Havonta: Dombóvár-Szekszárd-Dombóvár*
Tolna Megyei Német Kisebbségi Önkormányzat ülése

2.1.3. *Havonta: Dombóvár-Szekszárd-Dombóvár*
Tolna Megyei Német Kisebbségi Önkormányzatok Szövetsége ülése

2.1.4. *Negyedévente: Dombóvár-Budapest-Dombóvár*
Országos Német Iskolaegylet ülése

2.1.5. *Alkalomszerűen: Dombóvár-környékbeli települések-Dombóvár*
Települési német kisebbségi önkormányzatok rendezvényei

| | |
|----------------------------|-------------------|
| Kiadás: | 160.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | - |
| Igényelt támogatás: | 160.000 Ft |

Működési költségek

2.2. Irodaszer vásárlása

| | | |
|----------------------------|------------------------|------------------|
| Kiadás: | 7,5 hónap x 2.000 Ft = | 15.000 Ft |
| Bevétel: | | - |
| Saját forrás: | | - |
| Igényelt támogatás: | | 15.000 Ft |

Működési költségek

2.3. Irodai berendezések karbantartása

| | | |
|----------------------------|------------------------|------------------|
| Kiadás: | 7,5 hónap x 4.000 Ft = | 30.000 Ft |
| Bevétel: | | - |
| Saját forrás: | | - |
| Igényelt támogatás: | | 30.000 Ft |

Működési költségek

2.4. Könyv vásárlása

| | | |
|----------------------------|------------------------|------------------|
| Kiadás: | 7,5 hónap x 4.000 Ft = | 30.000 Ft |
| Bevétel: | | - |
| Saját forrás: | | - |
| Igényelt támogatás: | | 30.000 Ft |

Működési költségek

2.5. Telefonköltség

| | | |
|----------------------------|------------------------|------------------|
| Kiadás: | 7,5 hónap x 2.000 Ft = | 15.000 Ft |
| Bevétel: | | - |
| Saját forrás: | | - |
| Igényelt támogatás: | | 15.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.1. Pütkösdi rendezvénysorozat

3.3.3. Pütkösdi Focikupa

Időpont: 2011. június 11.

Helyszín: József Attila Általános Iskola sportpályája, vagy tornaterme

A négy helyi kisebbségi önkormányzat által a tagjaikból és a civil szervezeteik tagjaiból szervezett labdarúgó csapatok számára rendezünk tornát.

| | |
|-----------------------------|------------------|
| Kiadás (pálya bérlet díja): | 20.000 Ft |
| Kiadás (serlegek ára): | 10.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | 10.000 Ft |
| Igényelt támogatás: | 20.000 Ft |

3.3.3. Pütkösdi Svábbál

Időpont: 2011. június 12.

Helyszín: Camping Étterem

| | |
|---------------------------------|------------|
| Kiadás (terembérlet díja): | 50.000 Ft |
| Kiadás (zenekar fellépti díja): | 50.000 Ft |
| Kiadás (újsághirdetés díja): | 20.000 Ft |
| Bevétel (részvételi díj): | 150.000 Ft |
| Saját forrás: | - |
| Igényelt támogatás: | - |

Program és projekt költségek

3.2. Ismeretterjesztő rendezvénysorozat

Időpont: 2011. szeptember-december (4 előadás)

Helyszín: Városi Könyvtár

A hazai németiség történetét bemutató előadássorozatot szervezünk a német kisebbségi önkormányzat tagjai, civil szervezetünk tagjai és a svábság múltja iránt érdeklődő városlakók számára.

| | | |
|--|-----------------|------------------|
| Kiadás (előadók tiszteletdíja): | 4 x 20.000 Ft = | 80.000 Ft |
| Kiadás (előadók utazási költsége): | 4 x 7.500 Ft = | 30.000 Ft |
| Kiadás (újsághirdetés díja): | | 20.000 Ft |
| Bevétel (előadók tiszteletdíja pályázati forrásból): | | 80.000 Ft |
| Saját forrás: | | 10.000 Ft |
| Igényelt támogatás: | | 40.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.3. Német Nemzetiségi Hét rendezvénysorozata

3.3.1. *Szent Márton-napi lámpásolás és német nemzetiségi kulturális bemutató óvodásoknak*

Időpont: 2011. november 11.

Helyszín: Művelődési Ház

| | |
|--|------------------|
| Kiadás (terembérlet és hangosítás díja): | 25.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | 5.000 Ft |
| Igényelt támogatás: | 20.000 Ft |

3.3.2. *Szent Márton-napi újborkóstoló*

Időpont: 2011. november 11.

Helyszín: Nemzetiségi Közösségi Ház

| | |
|---|-----------|
| Kiadás (bor, sajt, dió, alma és kifli ára): | 30.000 Ft |
| Bevétel (részvételi díj): | 30.000 Ft |
| Saját forrás: | - |
| Igényelt támogatás: | - |

3.3.3. *Szent Márton-napi libavacsora*

Időpont: 2011. november 12.

Helyszín: Camping Étterem

| | |
|---------------------------------|------------|
| Kiadás (terembérlet díja): | 50.000 Ft |
| Kiadás (zenekar fellépti díja): | 50.000 Ft |
| Kiadás (újsághirdetés díja): | 20.000 Ft |
| Bevétel (részvételi díj): | 150.000 Ft |
| Saját forrás: | - |
| Igényelt támogatás: | - |

3.3.4. *Német nemzetiségi kulturális bemutató általános iskolásoknak*

Időpont: 2011. november 14.

Helyszín: Művelődési Ház

| | |
|--|------------------|
| Kiadás (terembérlet és hangosítás díja): | 25.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | 5.000 Ft |
| Igényelt támogatás: | 20.000 Ft |

3.3.5. Őseink II. fotókiállítás megnyitója

Időpont: 2011. november 15.

Helyszín: Nemzetiségi Közösségi Ház

| | |
|--------------------------------|------------------|
| Kiadás (fotókészítés díja): | 80.000 Ft |
| Kiadás (képkeretek ára): | 40.000 Ft |
| Kiadás (újsághirdetés díja): | 20.000 Ft |
| Bevétel (pályázati támogatás): | 50.000 Ft |
| Saját forrás: | - |
| Igényelt támogatás: | 90.000 Ft |

3.3.6. Vetélkedő német nemzetiségi nyelvet tanuló diákok részvételével

Időpont: 2011. november 16.

Helyszín: Nemzetiségi Közösségi Ház

| | |
|----------------------------|------------------|
| Kiadás (jutalomkönyvek): | 25.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | 5.000 Ft |
| Igényelt támogatás: | 20.000 Ft |

3.3.6. Martini Asztalitenisz Kupa

Időpont: 2011. november 19.

Helyszín: Camping Étterem

| | |
|----------------------------|------------------|
| Kiadás (terembérlet díja): | 20.000 Ft |
| Kiadás (serlegek ára): | 10.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | 10.000 Ft |
| Igényelt támogatás: | 20.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.4. Kisebbségek Napja

Időpont: 2011. december 18.

Helyszín: Művelődési Ház

A négy helyi kisebbségi önkormányzat által tavaly elindított rendezvényen egy országosan ismert német nemzetiségi tánccsoport, vagy zenekar műsorával kívánjuk szórakoztatni a program résztvevőit.

| | |
|---|------------------|
| Kiadás (fellépő együttes tiszteletdíja): | 50.000 Ft |
| Kiadás (fellépő együttes utazási költsége): | 30.000 Ft |
| Saját forrás: | 40.000 Ft |
| Igényelt támogatás: | 40.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.5. Magyarországi Német Nemzetiségűek Dombóvári Egyesülete tevékenységének támogatása

A kisebbségi önkormányzatunkkal szorosan együttműködő civil szervezet értékmentő, -közvetítő és a nemzetiségi nyelvet, valamint a népcsoport hagyományait megismertető tevékenységét, illetve a város kulturális életét színesítő programjait kívánjuk támogatni.

| | |
|----------------------------|-------------------|
| Kiadás: | 150.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | - |
| Igényelt támogatás: | 150.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.6. Dombóvári Német Nemzetiségi Fúvószenekar tevékenységének támogatása

A kisebbség zenei kultúráját népszerűsítő, helyi fiatalokból álló zenekar tevékenységét hangszervásárlással kívánjuk támogatni.

| | |
|----------------------------|-------------------|
| Kiadás: | 100.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | - |
| Igényelt támogatás: | 100.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.7. Német nemzetiségi nyelvi képzést folytató helyi oktatási intézmények szakmai tevékenységének támogatása

Az Erzsébet Óvodában, a Százszorszép Óvodában, a Margaréta Református Óvodában, a Belvárosi Általános Iskolában, a József Attila Általános Iskolában és az Illyés Gyula Gimnáziumban folyó német nemzetiségi nyelvi képzés színvonalának emelését technikai eszközök, könyvek, hangzóanyagok, folyóiratok, népviseleti ruhák vásárlására, kirándulásra, színházlátogatásra, külföldi partnerkapcsolat ápolására, programok megvalósítására fordítható pénzüsszeggel kívánjuk támogatni.

| | | |
|----------------------------|-----------------|-------------------|
| Kiadás: | 6 x 50.000 Ft = | 300.000 Ft |
| Bevétel: | | - |
| Saját forrás: | | - |
| Igényelt támogatás: | | 300.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.8. Folyóirat vásárlása

A Városi Könyvtár számára a hazai német nemzetiség tevékenységét bemutató Neue Zeitung hetilapot kívánjuk előfizetni.

| | |
|----------------------------|-----------------|
| Kiadás: | 5.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | - |
| Igényelt támogatás: | 5.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.9. Tolna Megyei Német Kisebbségi Önkormányzatok Szövetségében való részvétel 2011. évi tagsági díja

Önkormányzatunk tagja kíván maradni a megye civil szervezetnek, mely a Tolna Megyei Német Kisebbségi Önkormányzat és a települési német kisebbségi önkormányzatok tevékenységét széles tömegbázisával segíti.

| | |
|----------------------------|------------------|
| Kiadás: | 25.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | - |
| Igényelt támogatás: | 25.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.10. Magyarországi Német Iskolaegyletben való részvétel 2011. évi tagsági díja

Önkormányzatunk tagja kíván maradni az országos civil szervezetnek, mely a helyi német nemzetiségi nyelvi képzést végző oktatási intézményeket szakmai tevékenységével segíti.

| | |
|----------------------------|------------------|
| Kiadás: | 30.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | - |
| Igényelt támogatás: | 30.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.11. Bad Mergentheim-i önkormányzati delegáció fogadása

A német város Kopernikus Reáliskolája több mint 15 éve jó partnerséget ápol az újdombóvári József Attila Általános Iskolával. Bad Mergentheim polgármestere és képviselőtestülete, valamint önkormányzatunk között tárgyalások kezdődtek testvérvárosi kapcsolat kialakításának lehetőségéről. Az Újdombóvári Őszi Fesztivál idején vendégül kívánjuk látni Bad Mergentheim előljáróit, akikkel Dombóvár Város Önkormányzatának vezetői is egyeztethetnének az elképzelésről.

| | |
|---------------------------------------|-------------------|
| Kiadás (szállás és étkezés költsége): | 200.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | 100.000 Ft |
| Igényelt támogatás: | 100.000 Ft |

Program és projekt költségek

3.12. Német Színház látogatása

Önkormányzatunk a tevékenységét segítő pedagógusok és a Magyarországi Német Nemzetiségűek Dombóvári Szervezete legaktívabb tagjainak éves munkáját a szekszárdi Német Színház egyik előadására való invitálással kívánja megköszönni.

| | |
|-------------------------------------|------------------|
| Kiadás (jegyek és utazás költsége): | 40.000 Ft |
| Bevétel: | - |
| Saját forrás: | 20.000 Ft |
| Igényelt támogatás: | 20.000 Ft |

T. Pályázati felhívás - a felhívás
szám: 293/11
2011

Dombóvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete
pályázatot hirdet
a dombóvári települési kisebbségi önkormányzatok 2011. évi támogatására

| | |
|-----------------------------------|--------------------|
| Polgármesteri Hivatal Dombóvár | |
| Név: | |
| Dátum: | 2011. 02. 23. / 11 |
| Vetélő: | Dr. Farkas Gy. A. |

1. A pályázat célja:

A dombóvári települési kisebbségi önkormányzatok (a továbbiakban: kisebbségi önkormányzatok) identitásának erősítése, érdekeinek védelme, nemzetiségi hagyományainak, kulturális autonómiájának, szellemi értékeinek ápolása és megismertetése, etnikai önazonosságuk megőrzésének, valamint a kisebbségi önkormányzatokkal, civil szervezetekkel, intézményekkel és egyéb szervezetekkel való együttműködés, a kisebbségi önkormányzatok munkaterve megvalósulásának elősegítése.

2. A rendelkezésre álló keretösszeg:

Dombóvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az önkormányzat 2011. évi költségvetéséről szóló 12/2011. (III. 4.) önkormányzati rendeletében 3.000.000,-Ft -os pályázati keretet különített el a kisebbségi önkormányzatok támogatására.

3. Az igénylők köre:

A pályázati keretre a kisebbségi önkormányzatok nyújthatnak be pályázatot. Egy kisebbségi önkormányzat csak egy pályázatot nyújthat be.

4. Támogatási célok

Pályázni lehet a kisebbségi önkormányzat működésével közvetlenül összefüggő feltételek biztosítására, illetve a kisebbségi közügyek, közfeladatok ellátásához közvetlenül kapcsolódó költségek támogatására:

1. Működést elősegítő eszközök beszerzésének, valamint a képviselői munkával összefüggő tevékenységek költségeire (pld. irodaszer, telefonköltség, utazási költség, irodai eszközök karbantartása, javítása, könyv, folyóirat stb.).
2. A kisebbségi közügyekkel, közfeladatokkal összefüggő programokra és projektekre, különösen az alábbiakra:
 - Hagyományőrző, nyelvapoló, kulturális, művészeti, sport és egyéb kapcsolatépítő tevékenységek támogatására, melyek hozzájárulnak a kisebbségi identitás megerősödéséhez, szélesítik a színvonalas programok kínálatát, tartalmas szabadidő eltöltést kínálnak, illetve az ismeretek bővítését szolgálják. A program, rendezvény megvalósulhat a kisebbségi önkormányzatok saját szervezésében, illetve a kisebbségi önkormányzatokkal, civil szervezetekkel, intézményekkel és egyéb szervezetekkel való együttműködésben is.
 - A kisebbség helyi történetének, hagyományainak feltárására, feldolgozására és dokumentálására, kulturális örökségének ápolására.

- A kisebbség történetét, hagyományait bemutató előadások, kiállítások megrendezésére.
- A kisebbség ünnepeinek, történelmi évfordulóinak, jelentősebb kulturális eseményeinek megünneplésére.
- Kisebbségi és egyéb civil szervezeteknek a kisebbségi önkormányzatok közfeladataival összhangban levő programjainak, tevékenységének támogatására, a kisebbségi önkormányzat társadalmi szervezetben való tagságával együtt járó kiadásokra.
- Kulturális, közművelődési, közgyűjteményi és oktatási-nevelési intézménynek a kisebbségi önkormányzat közfeladataival összhangban levő programjának, tevékenységének támogatására.
- Kisebbségi könyvtár kialakítására, bővítésére, kisebbségekkel kapcsolatos kiadványok (újság, folyóirat, könyv, elektronikus kiadványok stb.), filmek, televíziós műsorok készítésének, kiadásának támogatására, a helyi sajtóban való megjelenésre.
- A kisebbségi önkormányzat működési területén a kisebbségi közösség nevelésének, oktatási feltételeinek bővítését, a kisebbség által használt nyelv fejlesztését szolgáló tevékenységre.
- A helyi anyanyelvű hitéleti tevékenység támogatására.
- Gyermekek- és ifjúsági táborok szervezésére.
- A kisebbségi önkormányzat által a kisebbségekhez tartozók számára kiírt ösztöndíjakra, hátrányos helyzetű fiatalok támogatására, tanulási esélyegyenlőségek biztosítására.
- A kisebbségi közösséget megillető jogosultságok érvényesítésével, érdekképviseléssel, érdekvédelemmel kapcsolatos, a társadalmi különbségek felszámolása, a társadalmi felzárkózás érdekében folytatott, a kisebbségi közösség sajátos kulturális önazonosságának megerősítését szolgáló döntési, együttléti jogok gyakorlásával kapcsolatos tevékenységre.
- A kisebbségi önkormányzatok közfeladatainak ellátásával összefüggő kutatási, szakmai programok vagy felmérések megvalósítására.
- A kisebbségi közösségi élet megerősítése érdekében szabadidős, oktatási, kulturális, művészeti és sporttevékenységek támogatására.
- Az anyaországbeli, illetve nyelvországbeli partnerekkel történő együttműködésre (beleértve a testvér- és partnervárosi kapcsolatokat ápolás is), a nemzetközi kisebbségi együttműködés programjaira.

5. A támogatási időszak, a támogatás formája és mértéke

A támogatás a támogatott 2011. május 15. és 2011. december 31. között keletkező költségeihez történő, vissza nem térítendő pénzbeli hozzájárulás.

A rendezvények lebonyolításához pályázati úton elnyert támogatás összegének maximum 15%-a fordítható étkezésre. Nem támogatott és nem elszámolható költség a kisebbségi önkormányzati képviselők részére adott személyi kiadások és azok járulékai. Nem támogatott és nem elszámolható költség továbbá a kisebbségi önkormányzatok részére az önkormányzat részéről biztosított helyiségek használatával

összefüggésben keletkezett fenntartási kiadás. A kért támogatási összegnek összhangban kell állnia a tervezett feladat (program, működés, kiadvány, stb.) nagyságával, színvonalával.

Pályázonként összesen legfeljebb 1.000.000,-Ft, ezen belül működési költségekre legfeljebb 250.000,-Ft támogatás nyerhető el.

Önrész nem szükséges, azonban a pályázatok elbírálásánál előnyt élvez, ha a kisebbségi önkormányzat az önkormányzati támogatáson felül saját forrást is felhasznál a támogatott tevékenység végrehajtására.

6. A pályázatok benyújtásának módja, helye és határideje

Pályázni csak erre a célra rendszeresített Pályázati Adatlapon lehet.

A pályázathoz mellékelni kell a pályázni kívánt programok és projektek részletes leírását, program- és költségtervét.

A Pályázati Adatlapot a mellékletekkel együtt az előzőekben felsorolt feltételek alapján egy eredeti és egy másolati példányban, papír alapon kell benyújtani a Dombóvár Város Polgármesteri Hivatalába (7200 Dombóvár, Szent István tér 1.) személyesen. A beadási határidő: **2011. május 6. (péntek) 12.00 óra.**

A beadási határidő letelte előtt lehetőség van a benyújtott pályázat módosítására, továbbá a pályázati határidő leteltét követően egyszeri hiánypótlásra. Amennyiben a benyújtott pályázat hiányos, Dombóvár Város Polgármesteri Hivatalának a döntést előkészítő belső szervezeti egysége felszólítja a pályázatot benyújtó kisebbségi önkormányzatot a konkrét hiány pótlására. A hiánypótlásra a felszólítást követően nyolc nap áll rendelkezésre.

7. A pályázatok elbírálása

A pályázatokat az önkormányzat Oktatási és Kulturális Bizottsága bírálja el. A pályázati döntéseket a Bizottság nem indokolja, illetve nem fogad el azokkal kapcsolatos panaszt. A Bizottságnak jogában áll résztámogatás megítélése mellett dönteni.

8. Szerződés kötés

A támogatott kisebbségi önkormányzatokkal az önkormányzat támogatási szerződést köt, amely tartalmazza: a támogatás felhasználásának célját és határidejét; a támogatás teljesítésének módját; a támogatás elszámolásának módját és határidejét; az elszámolás felhasználása ellenőrzésének módját és határidejét.

9. A támogatás folyósítása

A támogatás folyósítására a támogatott kisebbségi önkormányzat bankszámlájára törtető utalással, a támogatási szerződés mindkét fél általi aláírását követően, a támogatási szerződésben meghatározott ütemezés szerint kerül sor.

10. A támogatás elszámolása és ellenőrzése:

A támogatott kisebbségi önkormányzatoknak a támogatás felhasználásáról a támogatási szerződés és a gazdálkodásukra vonatkozó előírások szerint, a támogatási szerződés mellékletét képező szakmai beszámoló és pénzügyi elszámolás (együttesen: beszámoló) benyújtásával kötelesek számot adni. A beszámoló benyújtásának végső határideje a támogatási szerződésben kerül megállapításra.

Amennyiben a támogatott kisebbségi önkormányzat a támogatás összegét a támogatási szerződésben meghatározott határidőig nem, vagy nem rendeltetésszerűen használja fel, a támogatást, illetve annak fel nem használt részét vissza kell fizetnie, és az elszámolási időszakot követő évben önkormányzati támogatásban nem részesülhet.

Dombóvár, 2011. április 8.


Szabó Loránd
polgármester

